








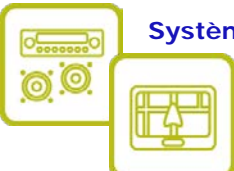



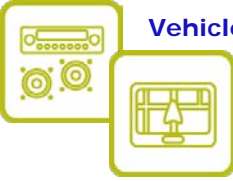



 <p>Ordinateurs portables</p>	<p>Ordinateurs portables; ordinateurs bloc-notes; tablettes électroniques; miniportables; mini-ordinateurs</p>
 <p>Ordinateurs de bureau</p>	<p>Ordinateurs de bureau (y compris ceux faisant office de serveurs); terminaux d'ordinateur; clients-serveurs légers ou mini-ordinateurs de bureau; serveurs de bureau / en tour</p>
 <p>Périphériques d'ordinateur et de console de jeux vidéo</p>	<p>Souris; souris de type boules de commande; claviers; pavés, pavés tactiles, lecteurs multimédias, routeurs/modems, disques durs externes, lecteurs de disquettes externes, lecteurs de disques optiques externes, pavés numériques, tablettes graphiques sans affichage, commutateurs HDMI, manettes de jeu (joystick); contrôleurs de console de jeux vidéo, "balance boards", senseurs et autres dispositifs d'entrée; duplicateurs de disques durs; dispositifs de stockage en réseau (NAS); adaptateurs de terminal média intégrés (EMTA); passerelles, points d'accès sans fil, commutateurs, prolongateurs de portée; câbles; connecteurs; chargeurs; télécommandes; cartes mémoires; clés USB; cartouches d'encre</p>
 <p>Dispositifs d'affichage</p>	<p>Téléviseurs; moniteurs d'ordinateurs; dispositifs d'affichage professionnel; écrans de télévision en circuit fermé; ordinateurs tout-en-un : un dispositif d'affichage avec ordinateur intégré; tablettes graphiques avec écran > 10 po; dispositifs d'affichage portables > 10 po</p>
 <p>Téléphones conventionnels et répondeurs téléphoniques</p>	<p>Téléphones conventionnels avec ou sans fil employant la téléphonie à voix sur IP et les téléphones satellitaires; téléphones à hauts parleurs ou de conférence; répondeurs téléphoniques (à cassette ou numériques)</p>
 <p>Appareils cellulaires et téléavertisseurs</p>	<p>Téléphones cellulaires, y compris ceux munis d'un appareil-photo ainsi que de fonction d'enregistrement vidéo et/ou audio; téléphones intelligents (réseau cellulaire); assistants numériques personnels munis d'un écran tactile (réseau cellulaire); terminaux mobiles (réseau cellulaire); téléavertisseurs</p>
 <p>Imprimantes, numériseurs, télécopieurs, photocopieurs et appareils multifonctions de bureau</p>	<p>Imprimantes de bureau; imprimantes avec station d'accueil pour appareils photo; imprimantes d'étiquettes, code-barres, cartes; imprimantes thermiques; numériseurs de bureau; numériseurs de bureau de cartes professionnelles; numériseurs de chèques; numériseurs de bureau de diapositives; télécopieurs de bureau; appareils multifonctions de bureau; cartouches d'encre</p> <p>*Les appareils posés au sol ne sont pas acceptés par le programme.</p>

 <p>Portable Computers</p>	<p>Laptop computers; notebook computers; tablet computers; netbook computers; minicomputers</p>
 <p>Desktop Computers</p>	<p>Desktop computers (including those acting as servers); computer terminals; thin clients or Nettop computers; desktop/tower servers</p>
 <p>Computer and Video Game Peripherals</p>	<p>Mouse; trackballs; keyboards; keypads; touchpad mouse; media readers; routers/modems; external hard drives; external floppy disk drives; external optical disk drives; numeric keypads; graphic tablets without display; HDMI switches; joysticks; video game console controllers, balance boards, sensors and other input devices; hard drive duplicators; Network-Attached Storage devices (NAS); Embedded Multimedia Terminal Adapters (EMTA); bridges, wireless access points, switches, range extenders; cables; connectors; chargers; remotes; memory cards; USB keys; toner cartridges</p>
 <p>Display Devices</p>	<p>Televisions; computer monitors; professional display monitors; closed-circuit monitor screens; TV with built-in DVD and/or VCR player/recorder; all-in-one (AIO) computers; graphics tablets with display >10"; portable display devices >10"</p>
 <p>Non-Cellular Telephones and Answering Machines</p>	<p>Telephones (corded and cordless, VoIP, satellite phones); speaker/conference phones; telephone line answering machines (cassette and digital)</p>
 <p>Cellular Devices and Pagers</p>	<p>Cellular phones, including those offering camera, video recording and/or audio functions; smartphones (cell-enabled); cell-enabled PDAs utilizing touch-screen technology; cell-enabled handheld devices; pagers</p>
 <p>Desktop Printers, Scanners, Fax Machines, Copiers and Multi-Function Devices</p>	<p>Desktop printers; camera dock printers; desktop label, barcode, and card printers; thermal printers; desktop scanners; desktop business card scanners; desktop cheque scanners; desktop photo and negative scanners; desktop fax machines; desktop MFDs; toner cartridges</p> <p>*Floor-standing devices are not accepted by the program.</p>

 <p>Systèmes audio/vidéo portables/personnels</p>	<p>Radios AM/FM et satellitaires portables; radios-réveils; chaînes stéréo portatives incluant celles pouvant se connecter à un Internet sans fil; magnétophones et enregistreurs portables; lecteurs/enregistreurs de disques (CD, DVD, VHS, Blu-ray, etc.) portables; lecteurs MP3; lecteurs numériques portables; stations d'accueil pour les baladeurs, téléphones intelligents et autres appareils portables; haut-parleurs portables/compacts/ pour socles d'accueil/pliants (avec ou sans fil, y compris les haut-parleurs « Wi-Fi » et « Bluetooth »); magnétophones à cassettes ou enregistreurs audio/vocaux numériques; casques d'écoute, écouteurs et microphones; casques téléphoniques (avec ou sans fil, y compris les "Bluetooth"); appareils photo numériques; porte-clés à photos numériques; caméras vidéo/caméscopes; assistants numériques personnels (PDA); radios multifonctions satellitaires, y compris CD, MP3, radio FM ou autres fonctions audio; numériseurs de cartes professionnelles/négatifs photographiques portables; imprimantes portables (ex. : imprimantes de photos portables); caméras web; cadres numériques; écrans portables – taille d'écran < 10"; emmagasineurs de sons, d'images et d'ondes; lecteurs de code-barres portables; émetteurs-récepteurs portables du service de radiocommunication familial (FRS)/services radio-mobile général (SRMG) /émetteurs-récepteurs portables/Radio portable de bande publique (CB); systèmes de jeu vidéo portables; lecteurs de livres électroniques; récepteurs numériques (radio) satellitaires portables; projecteurs multimédias portables; systèmes de localisation (GPS) portables conçus pour être utilisés pour des activités de loisirs et de sports (p. ex. un GPS de randonnée); antennes HD; systèmes de surveillance vidéo/caméra pour bébé; interphones de surveillance pour bébé; odomètres</p>
 <p>Systèmes audio/vidéo non portables</p>	<p>Magnétoscopes (VCR)/projecteurs vidéo; projecteurs numériques; enregistreurs vidéo numériques (DVR); enregistreurs vidéo personnels (PVR); lecteurs/enregistreurs de disques non portables (DVD, Blu-ray, etc.); lecteurs/graveurs de disques laser; câbles et récepteurs satellites/décodeurs; convertisseurs; radios AM/FM et satellitaires non portables; lecteurs multimédias multifonctions non portables; caméras de sécurité analogiques et numériques pour la sécurité résidentielle ou en circuit fermé pour tout autre usage résidentiel; amplificateurs; égaliseurs de fréquence; tables tournantes/tourne-disques; systèmes de haut-parleurs audio; autres lecteurs/enregistreurs de musique audionumérique; combinés de chaînes d'audiocassette non portables; systèmes de karaoké; projecteurs multimédias non portables; lecteurs/enregistreurs multimédias; ensembles de systèmes de haut-parleurs; consoles de jeu vidéo non portables (raccordées à une télévision ou à un écran) et non destinées à un usage commercial</p>
 <p>Systèmes audio/vidéo et de localisation pour véhicules</p>	<p>Composants audio et/ou vidéo et de localisation du marché secondaire pour véhicules, y compris : Radios, lecteurs de DVD, CD et/ou cassettes conçus pour être enchâssés (y compris ceux avec des fonctions intégrées de radio satellitaire et/ou de GPS); amplificateurs; égaliseurs de fréquence; haut-parleurs; systèmes de lecteurs vidéo; dispositifs d'affichage vidéo (y compris ceux avec des syntoniseurs intégrés); caméras de vision arrière; systèmes de localisation conçus pour être utilisés dans un véhicule, qu'ils soient enchâssés ou non (autonomes) (p. ex. récepteurs et composants de GPS automobiles ou marins); haut-parleurs de plafond; haut-parleurs encastrés au mur</p>
 <p>Ensembles de cinéma maison</p>	<p>Équipements audio et vidéo de cinéma maison vendus sous un même emballage provenant d'un fabricant d'équipement d'origine (OEM) et où figure un seul code-barres, y compris : Périphériques d'appareils audio; équipement audio et vidéo vendu en ensemble/paquet pour utilisation à des fins résidentielles ou non</p>

 <p>Personal/Portable Audio/Video Systems</p>	<p>Portable AM/FM and satellite radios; clock radios; portable stereos, including those enabled to connect to wireless Internet; portable tape players/recorders; portable disc (CD, DVD, VHS, Blu-ray, etc.) players/recorders; MP3 players; portable digital players; docking stations for portable digital players; smartphones and other portable devices; portable docking/compact/folding speakers (wired and wireless including Wi-Fi or Bluetooth); portable cassette or digital audio/voice recorders; headphones, earphones and microphones; headsets (wired and wireless, including Bluetooth); digital cameras; digital photo key chains; video cameras/camcorders; Personal Digital Assistants (PDAs); multi-function satellite radios that include CD, MP3, FM radio or other audio functions; portable scanners (business card/photo negative scanners); portable printers (e.g., portable photo printers); web cameras; digital frames; portable displays - screen size < 10"; sound, image and wave storage devices; handheld barcode scanners; portable two-way radios/FRS radios/GMRS radios/walkie-talkies/CB radios; handheld video game systems; e-book readers; handheld satellite radio receivers; portable multimedia projectors; handheld GPS receivers designed to be used for leisure or sport (e.g. hiking GPS); HD antennas; baby video monitor and camera systems; audio baby monitors; odometers</p>
 <p>Non-Portable Audio/Video Systems</p>	<p>Video cassette players (VCRs)/video projectors; digital projectors; digital video recorders (DVRs); personal video recorders (PVRs); non-portable disc players/recorders (DVD, Blu-ray, etc.); laser disc players/recorders; cable and satellite digital receivers/set-top boxes; converters; non-portable AM/FM and satellite radios; non-portable combination multimedia players; analog and digital video cameras for home security or other closed circuit home use; amplifiers; frequency equalizers; turntables/record players; audio speaker systems; other digital music recorders/players; non-portable combination cassette; karaoke machines; non-portable multimedia projectors; multimedia players/recorders; audio speaker systems packages; non-portable/non-commercial video game consoles (TV or screen required)</p>
 <p>Vehicle Audio/Video and Navigation Systems</p>	<p>Aftermarket vehicle audio and video components, including:</p> <p>In-dash radio, DVD, CD and/or cassette players (including those with integrated satellite radio and/or GPS/navigation functions); amplifiers; frequency equalizers; speakers; video player systems; video displays (including those with built-in tuners); rear vision cameras; standalone or in-dash GPS or other navigation systems designed for use in a vehicle (e.g. automotive or marine GPS receivers and components); ceiling speakers; wall recessed speakers</p>
 <p>Home Theatre in a Box</p>	<p>Home theatre image, audio and video equipment sold as a package/bundle with a single point-of-sale SKU supplied from one original equipment manufacturer (OEM), including:</p> <p>Peripheral audio devices; audio and video equipment sold as a package/bundle that is used in residential and non-residential locations</p>